DEPARTAMENTO DE POLICÍA DEL CONDADO DE MONTGOMERY

2007 Reporte Anual

[ESTADÍSTICAS DEL CRIMEN] [HÉROES] [INFORMACIÓN PARA EL CONTACTO]

WWW.MONTGOMERYCOUNTYMD.GOV/POLICE

Mensajes y Estadísticas

Jefe J. Thomas Manger

El Jefe de MCPD, J. Thomas Manger habla con P.J. Gregory de la EFO.

El propósito de este Informe Anual es suministrar información acerca de su Departamento de Policía, acerca de la delincuencia en el condado de Montgomery, y también el de explicar a cada residente cómo puede ayudar a construir una comunidad más segura. En nuestro Informe de 2007, el lector no sólo encontrará estadísticas delincuenciales, sino también información sobre cómo mantenerse al día con lo que sucede en su vecindario. Los residentes pueden ahora recibir información actualizada acerca de qué, dónde y cuándo están ocurriendo los crímenes en el condado.

CrimeReports.com es un nuevo servicio en línea a disposición de cualquier persona con acceso al Internet. Es uno de los esfuerzos que hace la MCPD para mantener al público informado.

En 2007, apreciamos un leve descenso en la delincuencia respecto a 2006. Se notó la reducción en los robos, actividad que había mostrado ascenso casi todos los años desde 1999.

Si bien es cierto que son muchos los factores que influencian nuestro índice de criminalidad, nos hemos enfocado fuertemente en los robos callejeros. Algunas iniciativas como nuestro Equipo Policíaco de Acción çomunitaria (PCAT), el aumento en el número de detectives, y el mejoramiento de nuestras capacidades de análisis criminal están marcando una diferencia. Pero los robos de automóviles continúan siendo frecuentes en nuestros vecindarios.

Una de las iniciativas en 2007 fue el uso de las cámaras detectoras de alta velocidad. La reacción del público respecto a estas cámaras ha sido diversa. Muchos conductores se han quejado, mientras muchos residentes continúan solicitando el uso de estas cámaras en sus vecindarios. Los resultados del programa han sido positivos. Se han apreciado descensos en la velocidad de conducción en zonas escolares y áreas residenciales. Y esta medida ha contribuido a cambiar el comportamiento de los conductores.

> **Mi** compromiso es mantener la confianza de la comunidad y un servicio policial de alta calidad."
>
> **J. THOMAS MANGER** JEFE MCPD

El momento más difícil que enfrentó el MCPD el año pasado fue la muerte del agente Luke Hoffman. El agente Hoffman fue el quinceavo agente muerto en el condado en desempeño de sus funciones, en nuestros 86 años de historia. Luke fue homenajeado el 29 de abril de 2008 y su nombre grabado en las paredes del Monumento Nacional conmemorativo a los agentes del orden público.

El agente Luke Hoffman fue uno de los excelentes agentes de policía que han hecho del MCDP lo que es hoy. En nuestro reporte consideramos importante que el público supiera qué tipo de personas (autoridades o civiles) dan servicio policial a nuestra comunidad.

Con un índice delincuencial bajo, el condado de Montgomery permanence como un lugar muy seguro para vivir. Continuaremos haciendo todo lo posible para brindar a nuestros visitantes y residentes un lugar seguro para vivir y trabajar. El MCPD goza de un gran apoyo de la comunidad. Ese apoyo es apreciado por todos los miembros del Departamento y no se da por garantizado. Mi compromiso es continuar ganándome y mantener la confianza de la comunidad con un servicio de policía de alta calidad.

Un mensaje del Ejecutivo de Montgomery

Me complace unirme al Jefe Tom Manger en la presentación del Informe Anual del Departamento de la Policía del Condado de Montgomery para el año 2007. Una de mis más altas prioridades es la de mantener nuestros vecindarios y nuestras calles seguras y protegidas. Este informe suministra información a la comunidad acerca de nuestros esfuerzos en la lucha contra la delincuencia y la seguridad vehicular. Las estadísticas de 2007 son alentadoras. El crimen se ha reducido si se compara con el del año pasado y continuamos mejorando la seguridad en nuestras carreteras con la ayuda de la tecnología, la educación y la aplicación de la ley. Pero hay más por hacer. Aplaudo a las autoridades, a los civiles y a los voluntarios de nuestro Departamento de Policía por su contínua dedicación para enfrentar el desafío de la seguridad pública para nuestro condado e indudablemente para nuestro país.

ESTADISTICAS DEL CRIMEN EN EL CONDADO DE MONTGOMERY -2005, 2006, 2007

AÑO	HOMICIDIO	VIOLACIÓN	ROBO	ASALTO	ALLANAMIENTO	HURTO	ROBO DE VEHÍCULOS
2007	19	129	1.096	815	3.551	17.536	2.483
2006	16	141	1.166	833	3.804	16.860	2.493
2005	19	150	1.035	875	3.570	15.869	2.486

Los Asistentes Jefe

Asistente Jefe Drew J. Tracy

El Capitán Drew J. Tracy asumió como Asistente Jefe y Jefe de Servicios Gerenciales del Departamento en julio de 2006. Se graduó en Ciencias de la Universidad Estatal de New York, es Máster en Administración de Negocios del Hood College, y Diplomado en Manejo Público de la Universidad George Washington. Es graduado de la Academia Nacional del FBI y de la Academia de la DEA. Empezó su carrera con el condado en 1982 y fue asignado al 5º Distrito de Germantown. Trabajó en patrulla, con el Equipo de Misiones Especiales, (SAT), y con el Equipo de Armas y Tácticas Especiales (SWAT). El Jefe Tracy ha recibido reconocimientos como Agente de Policía del Año del Rotary Club y el premio honorífico del Kiwanis Club por su liderazgo en la fuerza especial a cargo del caso de los francotiradores. El jefe Tracy dijo: "Disfruto de los desafíos de mi cargo y de ser parte de nuestro excepcional equipo".

Asistente Jefe interino Wayne M. Jerman

El capitán Wayne M. Jerman asumió en agosto de 2007. El Jefe Jerman se unió al Departamento de Policía en 1976, como cadete de 18 años. Se graduó en Ciencias de la Universidad de Maryland y es Máster en Administración de Negocios de la Frostburg State. En 1979, se graduó de la Academia de Policía y empezó su carrera como agente de patrulla para el 4ª Distrito en Wheaton. Como sargento, ayudó a desarrollar el Equipo de Acción Comunitaria de la Policía (PCAT). Fue Director del Programa de Entrenamiento en Campo y Subdirector de Entrenamiento para la Academia de Policía. En 2002, se hizo capitán. En el 2005 se hizo Comandante del 2º Distrito en Bethesda.El Jefe Jerman dijo:"cada día siento mucha ilusión por venir a trabajar. Disfruto de los retos que se presentan en la Oficina de Servicios Investigativos. La satisfacción del trabajo con un equipo lleno de talento".

Asistente Jefe Betsy L. Davis

La capitán Betsy L. Davis fue ascendida a Asistente Jefe y a Jefe de la Oficina de Servicios de Campo en junio de 2007. Jefe Davis se graduó de la Montgomery Blair H. S. y en Ciencias de la Universidad Towson State. Se unió al Departamento de Policía de Montgomery en 1985, como agente de patrulla en Silver Spring. En 1992, siendo cabo, fue asignada al 2º Distrito en Bethesda. Como sargento en 1994, se hizo cargo de la Sección Investigativa del 2º Distrito. Como teniente, fue la Sub-comandante del Distrito 1º en Rockville. En 2001, se hizo Comandante (Interina) del 6º Distrito en Gaithersburg. Como capitán, fue la Comandante del 2º Distrito, Directora de la División de Personal, y posteriormente Comandante del Tercer Distrito. La Jefe Davis dijo: "Estoy muy orgullosa de ser policía en Montgomery, y de trabajar con oficiales y civiles de nuestro departamento. Servir a la comunidad es un orgullo."

Asistente Jefe Deirdre (Dee) I. Walker

La capitán Deirdre I. Walker asumió el cargo en 2002. Desde agosto de 2007 realiza estudios de investigación en la Escuela Naval de Postgraduados de los Estados Unidos —Centro de Defensa y Seguridad del Territorio Nacional— en Washington, D.C. La Jefe Walker es graduada de Montgomery Blair H.S. y es Máster en Ciencias de la Universidad de Maryland. También es graduada de la 215ª Sesión de la Academia Nacional del FBI. Se unió al Departamento en 1985. Empezó su carrera en el 5º Distrito, y fue ascendida a sargento en 1992. Como teniente en 1995, sirvió como Sub-comandante del 4º Distrito, de la División de Operaciones Especiales y del 6º Distrito. Como capitán en el 2001, fue la Comandante de la 4ª División.La Jefe Walker dijo: "existe una gran diferencia entre hacer olas con tu bote para marear a los que navegan contigo y hacer olas para generar velocidad. Espero haber generado alguna velocidad."

Ex Asistente Jefe John King

Ahora es Jefe del Departamento de la Policía de Gaithersburg

John A. King fue nombrado Jefe del Departamento de Policía de Gaithersburg en junio de 2007. El Jefe King fue un veterano de 26 años del Departamento de Policía del Condado de Montgomery, y es neoyorkino. Licenciado del Marist College y Máster de la Universidad de Baltimore. Es graduado de la Academia Nacional del FBI, y de la Escuela de Comandantes de la Agencia Antinarcóticos (DEA).En Montgomery fue Comandante del Distrito, Comandante de la Unidad Antinarcóticos, y Sargento del Equipo de Misiones Especiales. El Jefe King dijo: "durante mi carrera con el Departamento de Policía del Condado de Montgomery, tuve la bendición de trabajar en una variedad de tareas y con un maravilloso grupo de gente talentosa. Estoy muy orgulloso de haber trabajado en este Departamento".

Oficial caído Luke T. Hoffman

23 de noviembre, 1982 - 25 de abril, 2007

El día de graduación de la Academia.

Homenaje del Departamento de Bomberos

Funeral de la Policía, honores.

Los hombres y mujeres del Departamento de Policía del Condado de Montgomery estamos dolidos por la pérdida de una persona maravilloso y un gran policía. Estamos impresionados con el apoyo de la comunidad. Los padres del oficial Hoffman desean que todos sepamos cuán orgullosos están de su hijo. Dicen que Luke es su héroe.

(Declaración del Jefe de MCP, Tom Manger, el 26 de abril de 2007 , después de la muerte del oficial Luke Hoffman.)

Era la 1:30 am del 25 de abril de 2007. El oficial Luke T. Hoffman perseguía a un conductor sospechoso en el área de Bel Pre Road y Tynewick Drive, en Aspen Hill. El oficial corrió detrás del sospechoso quien huía a pie después de que haber estrellado su auto. El oficial Hoffman fue atropellado accidentalmente en un área oscura de Old Georgia Avenue por una patrulla que se acercaba para apoyarlo.

> **Dolidos** por la pérdida de una persona maravillosa y de un gran policía"
>
> **JEFE TOM MANGER** MCPD

El oficial Hoffman había sido contratado el 17 de enero de 2006. Se había graduado con los mejores resultados académicos en su clase, el 13 de julio de 2006. Recibió el Premio Académico General y el Premio Harry Hamilton Traffic por su clase. Se había graduado de Sociología en el McDaniel College. Fue entrenado como bombero y Técnico de Emergencias Médicas, y nombrado el Bombero del Año en el 2005 por el Departamento de Bomberos Voluntarios West Friendship en el condado de Howard. Vivía en Germantown, era soltero y tenía 24 años.

Las agencias vinieron a ofrecer su apoyo al Departamento con personal y recursos para ayudar en el funeral del oficial Hoffman, el 28 de abril en la Iglesia Católica de San Alfonso en Woodstock, Maryland. El Ejecutivo del Condado Isaiah Leggett, el Jefe Tom Manger, y Elijah (Eli) Kinser, su compañero en la Clase de Reclutas de la Sesión 48 le rindieron tributo. El oficial Hoffman fue sepultado con los honores de parte de los Departamentos de Policía y de Bomberos. Las procesiones incluían unidades motorizadas, cuerpos de tambores y pífanos, 50 vehículos de la policía con luces rojas y azules intermitentes, agentes a caballo, y agentes compañeros y personal de comando marchando formados.

El oficial Hoffman recibió un ascenso póstumo del rango de Agente de Policía 3. Sus barras de cuello de PO3 fueron presentadas a sus padres en el funeral. Además, en futuras ceremonias de graduación académica, el candidato a Agente de Policía que tenga el promedio de notas más alto obtendrá el Premio Luke T. Hoffman a la Excelencia Académica.

Una declaración del Ejecutivo del Condado Isiah Leggett decía: "Luke Hoffman fue el graduado con mejores notas en nuestra clase de la Academia de Policía en julio de 2006, y tenía una vida promisoria. En su corta carrera, logró ser un gran oficial y arriesgó su vida para proteger a los demás. El riesgo que corren nuestros policías es real y su voluntad para sacrificar su seguridad personal es extraordinaria".

> **Logró** ser un gran oficial y arriesgó su vida para proteger a los demás".
>
> **ISIAH LEGGETT** EJECUTIVO DE MONTGOMERY

El Teniente del 4º Distrito, Jacques Croom, dijo: "Luke fue un oficial ejemplar, ansioso por aprender. Estaba deseoso por involucrarse, por contribuir. En medio de la noche, estaba allá afuera, haciendo lo correcto, persiguiendo a un conductor sospechoso para hacer más segura a la comunidad". La Capitán Nancy Demme, comandante de Hoffman dijo: "nunca olvidaremos al oficial Hoffman ni la contribución que hizo en su poco tiempo con nosotros. Lo extrañaremos, pero nunca lo olvidaremos".

En Memoria

HÉROES CAÍDOS DE LA POLICÍA DEL CONDADO DE MONTGOMERY

OFICIAL	FECHA	OFICIAL	FECHA
PATRULLA JOSEPH A. CASE	17/12/1928	CAPITÁN JAMES E. DALY, JR.	28/3/1976
PATRULLA WEBB S. HERSPERGER	18/6/1933	CABO JOHN M. FRONTCZAK	29/3/1976
PATRULLA JAMES E. SHOEMAKER	4/2/1938	PO3 PHILIP C. METZ	27/3/1981
OFICIAL DAVID G. BISSETT	1/10/1952	PO3 MARK M. FILER	24/8/1993
OFICIAL ROBERT L. MCALLISTER	23/11/1952	PO3 JAMES E. WALCH	25/1/1994
DETECTIVE TT. WILLIAM H. JESSIE	30/12/1964	CAPITÁN JOSEPH A. MATTINGLY, JR	13/9/2003
DETECTIVE TT. DONALD A. ROBERTSON	9/3/1972.	PO3 LUKE T. HOFFMAN	25/4/2007
OFICIAL WILLIAM P. CONBOY, JR	29/12/1973		

Ceremonia por los héroes caídos

Capitán Joseph A. Mattingly, Jr., "Food Bank"

El Capitán Joseph A. Mattingly, Jr., un veterano de la policía de 28 años, fue reconocido por su participación en la comunidad. Mientras estuvo asignado como teniente en el 4º Distrito de Wheaton, actuó como facilitador para la iniciativa del vecindario del Bel Pre/Hewitt Avenue con el grupo de trabajo de la Policía Comunitaria del Condado de Montgomery. Mientras trabajaba con este grupo, decidió empezar un banco de alimentos para ayudar a los residentes de la comunidad en necesidad, pero fue transferido antes de que el proyecto se terminara de establecer.

El 13 de septiembre de 2003, el Capitán Mattingly trabajaba como comandante en el turno de medianoche y murió a consecuencia de un accidente automovilístico. En 2006, los miembros del grupo de trabajo de la Policía Comunitaria para la iniciativa del vecindario del Bel Pre/Hewitt Avenue y de la Unidad de Apoyo a las Víctimas/Testigos de la Policía del Condado de Montgomery, se unieron a los Ministerios Unidos de Mid-County (MUM), y bautizaron el banco de alimentos con el nombre de "Programa de Banco de Alimentos Mattingly".

Hoy, MUM mantiene la despensa de alimentos en Wheaton, en el 2424 de Reedie Drive, en el 2º piso del Edificio de Servicios del Mid-County.

El Programa del Banco de Alimentos Mattingly también presta ayuda a víctimas de crímenes tales como homicidios y abuso doméstico. La señora Linda Ridall es la Coordinadora de Apoyo a las Víctimas de la Estación de Policía del 4º Distrito. Ridall y MUM trabajan juntos sirviendo a aquellas familias afectadas por actividades criminales.

Las donaciones financieras o de comida siempre se aceptan. Los cheques se pueden girar a nombre de "Mid-County United Ministries." Los alimentos que se necesitan son: carnes, estofados, atún, chile, puerco y frijoles, sopas y verduras, al igual que macaroni en cajas, arroz, papas, cereal caliente/frío, jugo de frutas, mantequilla de maní, salsa de tomate, mayonesa, mostaza, sal y pimienta.

Las contribuciones pueden hacerse a las Oficinas Centrales de la Policía en el 2350 de Research Blvd. en Rockville, o en los vestíbulos de cualquiera de las estaciones de policía de los seis Distritos entre el 5 y el 23 de mayo de 2008. Para la estación de distrito más cerca de usted, vea la página 12 de este informe.

Informes sobre el crimen

Grupo Anti Pandillas

La Fuerza Especial Anti-pandillas (Gang Task Force, GTF) —una unidad centralizada de la División Especial de Investigaciones— se creó para prevenir y controlar la actividad pandillera en el condado.

Cada seis meses, el GTF evalúa el trabajo. La evaluación del periodo entre el 1 de julio y el 31 de diciembre de 2007 mostró la existencia de 40 pandillas y 1.195 pandilleros activos.

En 2007 hubo 514 incidentes relacionados con pandillas. El número total de miembros de pandillas identificados aumentó en 20 por ciento. Sin embargo, los delitos relacionados con pandillas son menos del 1 por ciento del total de los incidentes criminales en el condado.

Las metas del Departamento son la reducción del número de pandilleros y de sus delitos, con el fin de mejorar la seguridad pública. El Departamento es miembro de la Organización Regional Anti-pandillas (RAGE), compuesta por agencias locales y federales, conscientes de la necesidad de comunicación entre los municipios. Este grupo de agentes de orden público y agencias comparten información y alertan a todos sus miembros sobre las últimas tendencias en la actividad de las pandillas.

La GTF cuenta con un sargento y cinco detectives del Condado de Montgomery, y un detective de cada una de las siguientes agencias aliadas para el orden público: el Departamento de Policía de Gaithersburg, la Policía de Parques de Maryland y de la Capital de la Nación-División del Condado de Montgomery, la Oficina del Sheriff del Condado de Montgomery, y el Departamento de Policía de Takoma Park. La unidad también cuenta con miembros del personal del Departamento Correccional del condado, fiscales de la Oficina Estatal de Abogados del condado, y un analista criminal del Departamento de Policía de Montgomery. También cuenta con agentes anti-pandillas descentralizados en cada una de las seis estaciones de distrito.

La GTF se reúne una vez por mes. En 2007, la actividad reportada de pandillas aumentó en un 43 por ciento con respecto al año anterior. Los aumentos más notorios ocurrieron en el número de asaltos que involucraban sustancias de uso controlado (CDS), vandalismo, e incidentes con uso de armas. Parte de este aumento se atribuye a que ahora existen reportes más precisos y mejor clasificados de estos eventos.

El Departamento de Policía del Condado de Montgomery ha obtenido logros en colaboración con los Servicios Humanos y de Salud del Condado de Montgomery (HSS), el Departamento de Recreación del Condado, las Escuelas Públicas, los Agentes de los Centros Educativos, y organizaciones no gubernamentales, tales como Identity Inc., implementando juntos estrategias preventivas anti-pandillas. Un nuevo programa es la Iniciativa de Desarrollo Positivo para la Juventud, que ofrece a los jóvenes "en riesgo" servicios de consejería, entrenamientos para trabajar, desarrollo de habilidades, apoyo con sus tareas escolares, y asistencia a familias que han tenido o miembros pertenecientes a pandillas o en riesgo de involucrarse.

TIPO DE CRIMEN PANDILLAS	2007	2006	2005
ALCOHOL/DWI	7	5	3
INCENDIO	0	0	2
ASALTO	103	49	61
ROBO DE AUTOS	11	9	9
ALLANAMIENTO	9	26	14
SUSTANCIAS PELIGORSAS-CDS	58	31	34
CONDUCTA DESORDENADA	14	18	10
FALSO TESTIMONIO	2	1	0
ACOSO	2	0	1
HOMICIDIO	1	4	2
HURTO	17	8	20
VIOLACIÓN	5	2	2
ROBO CON VIOLENCIA	35	32	19
ASALTO SEXUAL	3	0	0
AMENAZAS	6	8	10
INVASIÓN DE PROPIEDAD	8	10	7
VANDALISMO/GRAFFITI	125	99	57
VANDALISMO	61	23	39
OFENSA POR ARMAS	45	32	32
INTIMIDACIÓN DE TESTIGOS	2	3	1
TOTAL	514	360	323

Reportar el crimen por internet

CrimeReports www.crimereports.com

El servicio en línea Crimereports.com se puso a disposición del público a comienzos de 2008, a través del sitio web www.crimereports.com.

Este sitio aparece también como un enlace dentro del sitio web de la Policía del Condado de Montgomery en www.montgomerycountymd.gov/police

El Jefe de la Policía del Condado de Montgomery, Tom Manger, dijo: "Sabemos que los miembros de nuestra comunidad están interesados en conocer sobre los delitos en su vecindario. Este servicio puede ayudarles a evitar que se conviertan en víctimas y además les permite reportar a la policía cualquier actividad sospechosa".

La información que se recibe incluye: tipo de incidente (el Centro del 911 lo clasificará temporalmente mientras culmina la investigación); fecha del incidente, dirección de la manzana donde sucedió (el servicio cuenta con la ayuda de un mapa), y cualquier otra información pertinente.

El registro del caso será preliminar y sujeto a cambios durante el curso de la investigación.

El departamento de policía actualiza cada noche los datos. Para información sobre CrimeReports.com inicie su sesión en el sitio web de la Policía del Condado de Montgomery, www.montgomerycountymd.gov/police.

Prevenir el robo de y en autos

Durante 2007 se reportaron 5.092 incidentes de robo de vehículo. Estos delitos pueden involucrar daños al automóvil, o la pérdida de los elementos personales que se encontraban en el interior. Los artículos pueden incluir: sistemas de navegación para conductores (GPS), iPods, teléfonos celulares, radios satelitales, bolsos, efectivo, tarjetas de crédito, cámaras, computadores y billeteras. En 2007 se robaron 620 sistemas de navegación personal. Algunas veces ocurren robos simultáneos de varios vehículos en un área particular, hechos por los mismos delincuentes.

Aunque cualquier vehículo puede ser robado en cualquier lugar, existen circunstancias que crean mayores oportunidades para los delincuentes, como sucede cuando se dejan las puertas del auto sin seguro, las ventanas abiertas, o los artículos de propiedad personal a la vista. A muchos les cuesta creer que existen personas capaces de entrar en una propiedad privada. Pero la realidad es que los delincuentes saben que muchas veces los residentes no toman las debidas precauciones.

En el 60 por ciento de los 170 robos de vehículos reportados en septiembre de 2007, los vehículos estaban sin llave. En el 25 por ciento de estas instancias, los vehículos estaban con llave, y en el 15 por ciento de los casos no se pudo determinar cómo pudieron entrar.

Héroes Anónimos

Oficiales del Servicio para Animales

Los oficiales Jack Breckenridge y Alyson Mancari.

El agente de Servicio de Animales, Jack Breckenridge, cuyas mascotas incluyen cuatro perros terrier, (Skilos, Angel, Bandit y Pippin), comentó que su trabajo en la División "es diferente y divertido cada día. Me encantan los desafíos que se nos presentan....desde tratar con perros sueltos hasta resolver casos serios de maltrato o abuso de animales. Cada vez que voy al trabajo sé que puedo aportar algo a las vidas de los ciudadanos y los animales del Condado de Montgomery".

El 22 de febrero de 1996, el Departamento de Control de Animales pasó a formar parte del Departamento de Policía del Condado de Montgomery. En 2007, el Capitán Harold Allen fue Director de esta división, que incluía a Paul Hibler como Subdirector, a Steve Bartlett como Supervisor de Campo, a 10 Agentes de Servicios para Animales, y además contaba con tres cargos administrativos. La División de Servicio para Animales es responsable del cumplimiento de las leyes explícitas en el Capítulo 5 del Código del Condado de Montgomery, en las Regulaciones Ejecutivas del Condado de Montgomery, y en el Código Comentado de Maryland.

Estos códigos regulan el tratamiento humanitario a los animales, la prohibición a los dueños a crear problemas con sus mascotas, y la protección de la salud de los residentes evitando ataques de perros peligrosos y enviando a los perros a cuarentena si muerden a una persona, para asegurarse que el animal esté libre de rabia.

Durante el 2007 la División manejó 9.316 llamadas que incluían 751 denuncias de crueldad con los animales, 784 mordeduras de animales, y más de 5000 quejas sobre molestias causadas por perros ladrando, animales perdidos y ataques por animales.

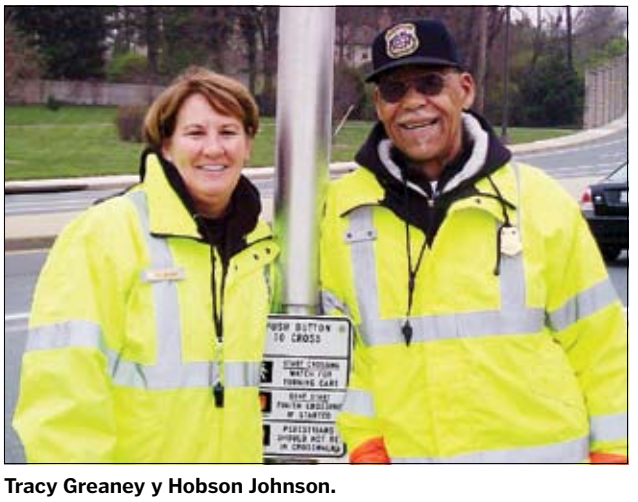
El personal del ECC

El Especialista en Comunicaciones de la Policía III Pearl Morris comenta: " He trabajado como operador durante 25 años. Me crié en Washington D.C., y me mudé al Condado de Montgomery hace 22. Me pareció que era un trabajo interesante y diferente. Me agrada la idea de ayudar a la gente...a las víctimas reales y participar de alguna manera en la captura de "los malos." El lado difícil es que recibes muchas malas noticias y ves lo peor de las personas".

El Centro de Comunicaciones de Emergencia del Departamento de Policía (ECC) es reconocido nacionalmente. Es el más grande de Maryland, y uno de los 50 más grandes de los Estados Unidos. Atienden aproximadamente 854.000 llamadas por año; 548.000 de estas llamadas son atendidas por el 9-1-1 y las otras 306.000 van a la línea de no-emergencias (301.279.8000). Los Especialistas reciben llamadas 24 horas al día , 7 días a la semana. Son las primeras personas con las cuales la comunidad se comunica en situaciones de emergencia. El trabajo requiere de conocimientos, habilidades, y destrezas especiales para responder a las emergencias del público a través del 9-1-1, y despachar agentes a los diferentes lugares. El trabajo es estresante, el ritmo es rápido y los tiempos son críticos. Deben ser excelentes comunicadores, poder desempeñar varias tareas simultáneamente y saber cómo manejar los recursos. Los Especialistas en Comunicación son la línea vital para la comunidad y para otros agentes de policía cuando éstos necesitan apoyo inmediato. Muchas veces no se reconoce el extraordinario esfuerzo de los Especialistas en Comunicaciones. Son realmente "héroes anónimos" del Departamento de Policía del Condado.

(De izq. a der.) PCS III Pearl Morris, PCS I Gabe Palomo, PCS I Aldyth Osborne-Prentice, y PCS III Douglas Browning.

Los Guardias Peatonales


Tracy Greaney y Hobson Johnson.

Tracy Greaney y Hobson Johnson trabajan en equipo ayudando a estudiantes a cruzar la calle en la Julius West M.S., ubicada en una calle muy transitada en Rockville. Hobson Johnson cumple 83 años en 2008. Nativo del Condado de Montgomery, "Hob", como lo llaman sus compañeros, trabajó para Wheaton Lumber durante 38 años antes de "jubilarse" y unirse al Departamento como Guardia Peatonal. Ha sido guardia durante 13 años y disfruta cuidando a los niños y trabajando al aire libre. Una vez concluye su trabajo en esa escuela, se desplaza hasta la Escuela de Primaria Maryvale para seguir ayudando. Tracy Greaney ha sido guardia peatonal durante 10 años. Cuando se le preguntó acerca de su trabajo, ella comentó: "Se trata de trabajar por la seguridad de los niños."

Durante los últimos 60 años, los Guardias Peatonales del Departamento de Policía del Condado de Montgomery han estado prestando un importante servicio a los niños. Aunque no reciben reconocimientos especiales, juegan un papel vital en la seguridad de las escuelas y son parte esencial del departamento. El programa empezó en 1947 con tres guardias masculinos. En 1950, la unidad se había expandido a 30 guardias, incluyendo 18 mujeres.

Hoy, el Departamento cuenta con 170 guardias (161 mujeres y 9 hombres) cuyas edades oscilan entre 25 y 85 años. Cubren aproximadamente 128 escuelas elementales y de edad intermedia en el condado.

Los guardias peatonales trabajan a pie, ayudando a que la entrada y salida de las escuelas sean seguras. Su uniforme de camisa blanca, pantalones color canela y chalecos de color amarillo reflectivo los hace muy visibles.

Por qué me gusta ser policía

Es especial ser un oficial de la Policía de Montgomery

La comandante del 4º Distrito, Capitán Nancy Demme había trabajado con el Departamento de Policía del Condado de Montgomery durante 7 años, mientras asistía simultáneamente a la universidad, facultad de leyes, y dejó luego el departamento para hacer sus prácticas legales durante 1 año.

La Capitán demme dijo: "Después de trabajar como abogada, me di cuenta que no estaba ayudando a los demás como lo hacía cuando era policía.

Respetaba mucho a los agentes y al personal de comando con el cual había trabajado antes, y tomé la decisión de volver. Como resultado de mi experiencia legal, me siento una mejor oficial, pues comparto mis conocimientos legales cuando entreno a otros agentes. Tuve la oportunidad de comparar, y sé que el Departamento de Policía del Condado de Montgomery es un gran lugar para trabajar."

Uno de los primeros oficiales hispanos del Departamento, **el Cabo Fernando (Freddie) Martínez** sirve como Enlace Hispano para el 4º Distrito. Al comienzo de su carrera, trabajó cuatro años en la Policía de Nueva York. Después del despido masivo de empleados públicos en 1975, envió solicitudes a otras agencias, entre ellas al Condado de Montgomery. "Crecí en el Harlem hispano y no me gustaba lo que veía. Siempre me interesó la seguridad pública. Cuando era niño, era un patrullero de seguridad escolar. Quería ayudar a la comunidad y supe que la policía necesitaba tanto de la comunidad hispana como de los agentes. Caminaba los vecindarios para que supieran que había un agente que hablaba español. Han pasado 32 años y aún no planeo jubilarme." Martínez continúa desarrollando el entendimiento comunitario, asistiendo a reuniones con empresarios hispanos en el Distrito de Negocios de Wheaton.

El Teniente Tom Jacocks es, sin lugar a dudas, el oficial de la Policía más antiguo, con más años de servicio a sus espaldas, del Condado de Montgomery.

Se unió al departamento el 1 de julio de 1955. Actualmente sirve como sub-comandante para el 2º Distrito.

El Teniente Jacocks dijo: "siempre tuve interés en convertirme en un agente de policía. Casi el final de la guerra de Corea, estana a punto de retirarme del Ejército, cuando decidí que lo próximo que quería hacer era llegar a ser oficial de policía.

Fue una gran decisión: ahora sé que este es el mejor trabajo del mundo. No es un trabajo para todos, pero si estás dispuesto a hacerlo, es bueno".

Cuando se le preguntó sobre sus planes de jubilación, el Teniente Jacocks dijo: "Eso ocurrirá cuando lo decida; pero tengo que mantenerme haciendo algo".

La primera agente de patrulla del Distrito Natasha Cabouet, quien se unió al departamento en julio de 2004, dijo: "me gusta estar afuera vigilando los alrededores , trabajando y tratando con gente y niños. Tengo un grado en Biología, y después de graduarme trabajé en un laboratorio de investigación forense de ADN. En un entrenamiento de patología forense, conocí a dos agentes de policía del Condado de Montgomery, y quedé bien impresionada. Cuando envié mi solicitud para trabajar como agente, noté que el departamento era más diverso de lo que creía. Al comienzo quería ser un detective, pero ahora me encanta la interacción diaria con la gente, y la espontaneidad de patrullar. Me gustan las llamadas diarias, ya sea para ayudar a una mujer a cambiar una llanta o para motivar confianza en la comunidad. También disfruto de la camaradería de mis compañeros de turno".

El recluta Christopher Hendrix tiene 22 años y es natural de Poolesville.

Hendrix todavía no ha llegado a ser oficial de la Policía del Condado de Montgomery. Actualmente es candidato a agente de policía y miembro de la Academia de Entrenamiento para Seguridad Pública, Sesión 52, que inició en enero de 2008.

Del tiempo que ha pasado hasta ahora en la academia, dijo: "Nunca hay un momento aburrido. Me despierto muy entusiamado. Nunca sabes qué va a pasar. He notado que lo que hicimos al comienzo me resulta ahora más fácil. Y me pregunto, ¿cuál es el próximo reto?"

El Agente para Instituciones Educativas, P.J. Gregory, trabaja en la Escuela de Secundaria Quince Orchard en Gaithersburg, y existe una mutua admiración entre él y los estudiantes. Dijo:"Mi padre es un agente jubilado de la Policía Metropolitana, mi hermano menor es agente de la policía del condado de Prince George. Me encantaba escuchar sus historias. Creo que siempre quise ser un agente de policía, pero empecé mi carrera trabajando para las escuelas públicas de D.C. en su Programa de Control de Abuso de Sustancias. Cuando redujeron la nómina de empleados del programa, decidí solicitar mi ingreso a la Policía del Condado del Montgomery . Después de hacerme agente, pensé que si tenía la

oportunidad de volver a las escuelas, lo haría, y el programa de Agentes para Instituciones Educativas (EFO) me la ofreció. Sabía que el Señor me había enviado aquí por una razón".

Para averiguar si le gustaría trabajar como policía , por favor visite el sitio web de la Policía del Condado de Montgomery, www.montgomerycountymd.gov/police, y haga clic en **"Haga la diferencia-únase a un equipo de élite"**.

Acercarse a la Comunidad

Conozcamos a...

Oficial Kenneth Hahn, Reclutador

El oficial Hahn trabaja como reclutador de agentes de policía para el Departamento de Policía del Condado. Para él, es un honor compartir información acerca de la carrera en orden público.

Hahn nació en Corea y vivió en Arabia Saudita durante dos años antes de venir a los Estados Unidos a estudiar secundaria. Se graduó del Einstein High School en Kensington, y recibió grado en Justicia Criminal en la Universidad de Maryland. Dijo: "mi padre era médico y quería que yo siguiera sus pasos. Yo era el único de la familia que no hizo carrera en medicina. En 1991, la economía estaba en recesión y el Departamento no estaba contratando. Me fui a trabajar temporalmente a la banca, pero me quedé allí 10 años. Tenía 34 años y era gerente de una sucursal, cuando decidí retomar lo que era mi primera meta profesional: el orden público". Al Agente Hahn le había impresionado la dedicación de su padre hacia los demás.

"Yo sabía que la cultura asiática puede ser malinterpretada por quienes no la conocen. También sabía que muchas agencias asiáticas de orden público son corruptas y muchos se mudan a este país desconfiando de la policía. Yo podía ayudar a la gente, no en el campo médico, sino procurando un mayor entendimiento en la comunidad, para una mejor calidad de vida". Hahn asiste regularmente a iglesias, templos, grupos juveniles, y a reuniones con asociaciones cívicas con las comunidades camboyanas, tailandesas, chinas, coreanas y vietnamitas. Siempre va acompañado por un agente de la otra nacionalidad, de forma que los niños y adultos puedan ver a alguien de su propia cultura con uniforme de policía. "Hace poco tiempo, muchos padres asiáticos eran renuentes a que sus hijos trabajaran como policías; ahora recibo llamadas de padres manifestando el deseo de que sus hijos o hijas sean agentes. Creo que eso dice mucho acerca de la reputación de este departamento, porque ellos se dan cuenta que salimos y somos parte de sus comunidades".

"Es importante que los agentes entiendan los retos que enfrentan los extranjeros cuando se mudan a este país. Ha sido mi experiencia que cuando las personas de otro país son víctimas de un delito o están heridos, recurren a su propio idioma, no importa cuánto tiempo hayan residido en este país. Esa es sólo otra razón por la cual se necesitan más agentes de origen asiático o hispano".

En 2005, Hahn organizó un torneo de fútbol asiático entre los agentes del MCPD y equipos de las comunidades asiáticas locales. "Quería que corriéramos, riéramos, y sudáramos juntos, para que vieran que los policías somos seres humanos y que pueden comunicarse con nosotros...Aprecio el entendimiento inter-cultural. La comunidad, los agentes como individuos, y el departamento, como un todo, se benefician cuando nuestros agentes tienen un mejor entendimiento de ello."

El Agente Hahn está casado, tiene dos hijas, una en noveno y otra en primer grado. Viven en Rockville.

La Policía de Montgomery no cuestiona el estatus legal de inmigrantes víctimas o testigos de crímenes

La Policía del Condado de Montgomery ha sido fiel a su política de largo tiempo de nunca interrogar a los inmigrantes que viven en el Condado de Montgomery acerca de su situación legal, a menos que el individuo sea arrestado y condenado por un delito.

El departamento se mantiene fiel a la opinión de que todos los individuos, no importa su nacionalidad, tienen derecho a los privilegios y derechos expresos en la ley común y en las Constituciones de Maryland y de los Estados Unidos.

La víctima de un delito, independiente de su situación migratoria, debe llamar a la policía lo más pronto posible.

Es muy importante que la policía reciba un informe preciso de los hechos, la mejor descripción posible de los sospechosos, e información precisa sobre el nombre, dirección, y teléfono de la víctima.

El departamento de policía del Condado de Montgomery desea que exista un alto nivel de confianza entre la comunidad y la policía del condado.

La Corte Suprema considera inconstitucional el interrogatorio indiscriminado a los extranjeros acerca de su situación migratoria, sin una base razonable de sospecha de violación contra el estado, el tráfico o delito criminal.

Si los individuos que no son ciudadanos de los Estados Unidos son arrestados y condenados, el oficial que hace el arresto notificará a la Oficina de Inmigracióny de Cumplimiento de la Ley de Aduanas (ICE), si se determina que el arrestado está indocumentado o es buscado por la ICE por alguna violación a la ley.

Las víctimas o testigos de algún delito no deben tener miedo a que la policía del Condado de Montgomery los interrogue acerca de su situación migratoria.

Acercamiento a los latinos

- **En el Condado de Montgomery residen más de 125.000 latino/hispanos, según el censo de 2006.**
- **Se ha tratado de llegar de una manera específica a esta comunidad con la ayuda de los medios de comunicación hispanos, de los más de 30 miembros del Comité de Enlace con la Comunidad latino/hispana del departamento, de los Agentes designados para el Enlace Hispano, a través de foros comunitarios, reuniones y eventos educativos, y de los esfuerzos personales de los miembros hispanos e hispanohablantes del departamento.j**
- **El Jefe Manger asignó a Blanca Kling, una empleada civil hispana del MCPD, a la División de Servicios para Medios de Comunicación, con la misión específica de servir como enlace proactivo con los medios hispanos, y a través de éstos, suministrar información en español a nuestros residentes hispanohablantes.**
- **Se mantiene el contacto regular, se realizan entrevistas una vez por semana o por mes, a través de 11 programas radiales. Se suministra información a través de 12 periódicos o revistas, y a 4 estaciones de televisión dirigidas en especial a hispanohablantes.**
- **Se han creado dos Servicios de Anuncios Públicos (PSA) con el tema de "No tema llamar a la Policía"; otro servicio está enfocado en la violencia doméstica. Uno de los servicios de "No tema a llamar a la policía" se transmite actualmente por el canal de televisión por cable de Comcast, haciendo énfasis en que el Centro de Llamadas de la Policía 911 cuenta con servicios de traducción, de manera que quienes no hablan inglés pueden llamar con confianza en caso de emergencia.**
- **Hay más de 60 oficiales hispanos en el Condado de Montgomery, y más de 40 empleados civiles hispanos trabajando como empleados en el departamento de policía del MC. Además hay miembros del departamento que nos son hispanos, pero que hablan o leen el español.**

En 2007

Comienza el control automatizado de velocidad

El 12 de marzo de 2007, la Policía del Condado de Montgomery, la Policía de la Ciudad de Rockville, la de Gaithersburg, y la del municipio de Chevy Chase, lanzaron "Velocidad Segura", el primer programa automatizado de control de velocidad en Maryland. El estado concedió a Montgomery el derecho de operar las cámaras en 2006. Esto le otorgó a las agencias de orden público dentro del condado, la posibilidad de conducir un programa piloto de control automatizado de la velocidad en vías de áreas residenciales y zonas escolares con velocidades máximas permitidas de 35 mph.

El 2 de mayo, se empezaron a expedir citaciones a los propietarios de vehículos que la cámara registró manejando a 10 millas más del límite de velocidad permitido. Los empleados de la Policía del Condado revisan las fotos. El propietario del vehículo recibe una citación civil por valor de $40.

Además de avisos que indican el "control fotográfico" en zonas donde se implementará el control a través de la tecnología de cámaras, se han colocado avisos en los límites del condado. Los residentes pueden también visitar el sitio web del departamento de policía www.montgomerycountymd.gov/police y hacer clic en "Safe Speed" para ver en el mapa los lugares donde hay cámaras.

El Jefe Manger de MCPD (izq.), con el Jefe de Chevy Chase Roy Gordon, el Tte. de la Policía de Gaithersburg, Campbell y el Jefe Treschuk de Rockville anuncian "Safe Speed".

Las citaciones estipulan las siguientes penalizaciones:

- $80 y un punto por 1 a 9 millas sobre la velocidad límite.
- $90 y dos puntos por 10 a 19 millas sobre la velocidad límite.
- $160 y dos puntos por 20 a 29 millas sobre la velocidad límite.
- $290 y 5 puntos por 30 a 39 millas sobre la velocidad límite.
- $530 y 5 puntos por 40 y más millas sobre la velocidad límite.

El 31 de enero de 2008, el Instituto de Seguridad para las Autopistas publicó los resultados de sus evaluaciones independientes sobre el programa:

- La proporción de vehículos conduciendo a más de 10 mph sobre la velocidad límite se redujo en un 70 por ciento.
- Las velocidades se redujeron en un 39 por ciento en vías donde se colocaron avisos sobre la instalación futura de cámaras.
- Una encuesta del Instituto seis meses después del lanzamiento del programa mostró que el 74 por ciento de quienes respondieron consideraron que la alta velocidad es un problema.
- El 60 por ciento estaba informado del programa de control por cámaras.
- 62 por ciento estaban a favor del programa.

El programa generó $2.6 millones entre mayo y diciembre de 2007. Operar el programa cuesta $ 3.5 millones al año. La ganancia se invertirá en seguridad pública/peatonal, en cumplimiento con la legislación inicial para el programa.

Contactos importantes

- **Línea de Bioterrorismo: 240-777-4200. Línea para Personas Abusadas: 240-777-4673. Línea de Servicios para Animales: 240-773-5960/5965. Línea para reportar Abuso o Negligencia de Menores: 240-777-4417/240-777-3556 (TTY).**
- **Línea para Asientos de Seguridad de Niños: 240-777-2222. "Crime Solvers" del Condado de Montgomery: 1-866-411-TIPS (8477). Línea de Crisis: 240-777-4000.**
- **Corte de Distrito: 301-279-1565 (Rockville). 301-608-8500 (Silver Spring). Línea de Drogas: 240-773-3784. 240-773-DRUG.**
- **Bomberos No-emergencia: 240-683-6520. Línea de pandillas: 240-773-4264. 240-773-GANG. Asuntos de Propietarios e Inquilinos: 240-777-3609.**
- **Mantenimiento de Autopistas: 240-777-6000. Protección al Consumidor: 240-777-3636. Parking: 240-777-6000. División Asuntos Internos de la Policía: 240-773-6000. Líne de la :olicía No-emergencia: 301-279-8000. Policía Personal: 240-773-5310.**
- **Oficina del Sheriff: 240-777-7000. Oficina del Fiscal del estado: 240-777-7300.**
- **SITIOS WEB: Policía del Condado de Montgomery: www.montgomerycountymd.gov/police Enlaces para estdísticas del crimen, Información sobre actividad pandillera, Registro de crímenes sexuales, Reporte Anual...**
- **Pagar en línea: www.mdcourts.gov Bajo "Quick Links" hacer clic en "pay traffic citations".**
- **Reportes del Crimen en línea: www.crimereports.com**

DIVISIÓN DE SERVICIOS DE PRENSA

(De izq. a der.) La Oficial Melanie Hadley, Janette Wright, el Teniente Paul Starks, la Oficial Tenesha Bellamy y Lucille Baur. Al centro, Blanca Kling, la enlace con la comunidad hispana del Condado de Montgomery. Una de las funciones de la División es comunicarse con los medios y diseminar la información en español.

Uniformes: pasado y presente

Uniformes nuevos en 2007

El 14 de octubre de 2007 el Departamento de Policía del Condado de Montgomery estrenó uniformes. Son de color negro, con pantalones estilo militar con bolsillos laterales. Este uniforme BlauerStreetGear combina funcionalidad y comodidad, y parece un uniforme formal. El departamento había cambiado uniformes en 1939, según el Jefe de Policía Retirado Coronel Donald E. Brooks, quien sirvió de 1949 a 1991. Los uniformes antiguos estaban confeccionados en un material mezclado de polyester y lana.

El nuevo uniforme está confeccionado en una nueva tela. El nuevo acabado patentado "3xDry" ofrece impermeabilidad en la parte exterior de la prenda, absorbencia de la humedad en el interior, y un tiempo de secado mucho más rápido que el de la ropa convencional. El trabajo de los agentes y el equipo que llevan han cambiado en forma considerable desde que se adoptó el uniforme tradicional, en 1939. Los agentes de hoy tienen más equipo y llevan consigo más artículos en sus cinturones como pistolas eléctricas, gas pimienta, guantes protectores, PCs de bolsillo, y teléfonos celulares. Además, la tela nueva se estira y adapta a la actividad de los agentes. A menudo, las funciones de los agentes son dinámicas y físicamente exigentes. Los nuevos uniformes son cómodos en todo tipo de ambientes y condiciones climáticas. El color más oscuro del uniforme aumenta la seguridad del agente, reduciendo su visibilidad en lugares oscuros, y por lo tanto, les ofrece una ventaja táctica en ciertas situaciones críticas. Como una característica adicional de seguridad, los pantalones del uniforme cuentan con paneles reflectivos "Scotchlite" incorporados, que el agente puede quitar o colocar a discreción cuando la visibilidad personal es importante.

El MCPD había estado planeando el cambio de uniformes durante varios años. Durante la etapa de planeación, el departamento no compró uniformes nuevos. El dinero ahorrado durante este periodo se usó para el pago de uniformes nuevos. A cada agente se le asignaron 8 camisas manga larga y 8 manga corta, y 8 pares de pantalones. Aún no se han asignado uniformes a los agentes de tráfico, pues sus pantalones requieren un diseño especial para conducir motocicletas. Para vestido formal, los agentes usarán un uniforme completamente marrón con el saco de vestir "Clase A".

PO3 Nancy Olsen y PO3 Marc Verde con el uniforme nuevo y viejo.

Eventos comunitarios de la Policía en 2007

Enero 11 49 ceremonia de graduación de entrenamiento.
Enero 16 Comienza Sesión de entrenamiento 50
Febrero 11-17 "National Child Safety Week"
Febrero 13 Comienza "MCPD Citizens Academy"
Feb. 15 "Blood Drive": MCPD & Citz. Acad. Alum. Ass. **Feb.20** 1er. evento "Human Trafficking Victim's Rights"
Marzo 5 & 7 MCPD entrenamiento para empleados de hoteles y conductores de limusinas.
Marzo 12 MCPD comineza Safe Speed.
Marzo 13 MCPD 6 District EFO/Junta escolar celebra "Safety Night" en Montgomery Village M.S.
Marzo 16 Graduación de la Clase de Reclutas Sesión 6
Marzo 17 Patrullas Día de San Patricio DUI
Marzo 19-Abril 15 MCPD participa en la campaña de seguridad peatonal de primavera en la región "Street Smart" patrocinada por COG.
Abril 3-Junio 3 El reto del Jefe "Cinturó de Seguridade/Asiento de seguridad de los niños.
Abril 8-14 Semana Nacional de Seguridad Pública de Telecomunicadores.
Abril 18- Junio 2 Iniciativa de Seguridad de las "Prom"
Abril 20 Día de Entrenamiento Distritos 1 y 2.
Abril 22-28 Semana Nacional de Derechos de Víctimas del Crimen
Abril 22 Concierto Quinto Aniversario del Law Enforcement Gospel Choir creado por el MCPD.
Abril 25 Muere en acto de servicio PO3 Luke Hoffman.
Mayo 2 Comienzan las citaciones en el programa Safe Speed.
Mayo 4 Día de los Heeroes de Maryland.
Mayo 5 Punto de chequeo de sobriedad del Cinco de Mayo
Mayo 7 MCPD usa DNA para resolver un asesinato de 1993.
Mayo 11 Tributo a los Oficiales Caídos en Montgomery. **Mayo 13-19** 26 Semana Nacional de la Policía para recordar a los oficiales caídos.
Mayo 21-Junio 23 I"Click it or Ticket", campaña nacional para el uso del cinturón de seguridad.
Mayo 29 Graduación de Citizens Academy.
Mayo 30 Carrera de la Antorcha de Olimpíadas especiales.
Junio 1 EFO/Junta Escolar "safety Night" en Stedwick E.S.
Junio 2-9 Iniciativa contra conductores agresivos.
Junio 16 Rodeo de bicicletas en Dewey Rd. Park.
Junio 30 MCPD Yard Sale a beneficio de víctimas del crimen. MCPD y Bomberos juego de hockey a beneficio de organizaciones elegidas por la familia d PO3 Luke Hoffman.
Julio 1-7 Iniciativa contra conductores agresivos.
Agosto 1 MCPD/Junta Escolar entrenamiento en seguridad pública en Clacksburg H.S.
Agosto 5-11 Contra conductores agresivos y contra los que se saltan semáforos en rojo.
Agosto 10-15 MCPD regala telas de microfibra enb la feria del Condado para minimizar robos de GPS.
Agosto 24 Seguridad en la vuelta a clase en Wheaton H.S.
Septiembre 11IMCPD ejercicios de seguridad especiales.
Sept. 15 5 Distrito Open House con Estación Bomberos 29.
Sept. 18 Empieza Citizens Academy Sesión otoño.
Sept. 29 1er Distrito Open House para la comunidad.
Octubre 2-3 Quinto aniversario del comienzo de la crisis de los francotiradores de 2002.
Oct. 10 Ceremonia en el Memorial Nacional de los caídos.
Oct. 17 Foro público en Gaithersburg sobre violencia doméstica.
Oct 26 Chequeo de sobriedad por Halloween.
Nov. 14 Equipo contra el DUI.
Nov. 18 Día Mundial de las Víctimas de Accidentes de Auto.
Nov. 27 Taller en 3er Distrito sobre fraude a los mayores.
Nov. 29 MCPD recibe la quinta acerditación nacional de la CALEA.
Diciembre 5 El Ejecutivo Leggett presenta la iniciativa de seguridad peatonal.
Dec. 6 Rianna Kinder, de la Liga de Actividades de la Policía nominada por MCPD para encender el Arbol Nacional de Navidad con el presidente Bush.
Dec 19 Iniciativa de seguridad peatonal en la Navidades.**Dec. 31** Iniciativa de seguridad en conducción.
PROGRAMAS: Foros para personas de edad el primer miércoles de cada mes en Westfield Montgomery y "Senior Sessions" el tercer miércoles de cada mes en Westfield Wheaton: información sobre seguridad y una película gratis. Reuniones bimensuales con negocios locales en Wheaton. Reuniones mensuales con comités de enlace a las comunidades afroamericana, asiática e hispana.
DATOS DE 2007: fMás personal para el laboratorio de ADN. Nuevo sistema digital de huellas dactilares. Acuerdos con Proince George's, Fairfax y Policía Metropolitana para compartir huellas y fotografías. Reunión trimestral entre la Unidad de criminales sexuales y ICE, Prince George's, Fairfax y Policía Metropolitana para compartir información. Órdenes de búsqueda se redujeron de 17.000 a 15.000. La Unidad de armas confiscó el arma ilegal número mil.

Condado de Montgomery

Distritos de la Policía

5ta. Estación distrital

Capitán Thomas C. Didone, Comandante

Subcomandantes

Tte. Edwin Daniel

Tte. Demetri Kornegay

Tte. John McCloskey

20000 aircraft Drive
Germantown, MD 20874
301-840-2650

6ta. Estación distrital

Capitán Alan M. Goldger, Comandante

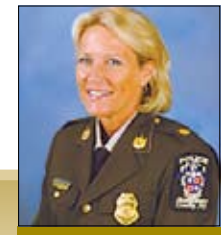
Subcomandantes

Tte. John Fitzgerald

Tte. Gay Hopkins

Tte. Daniel Waring

18749 N. Frederick Road
Gaithersburg, MD 20879
240-773-5700



4ta. Estación distrital

Capitán Nancy C. Demme, Comandante

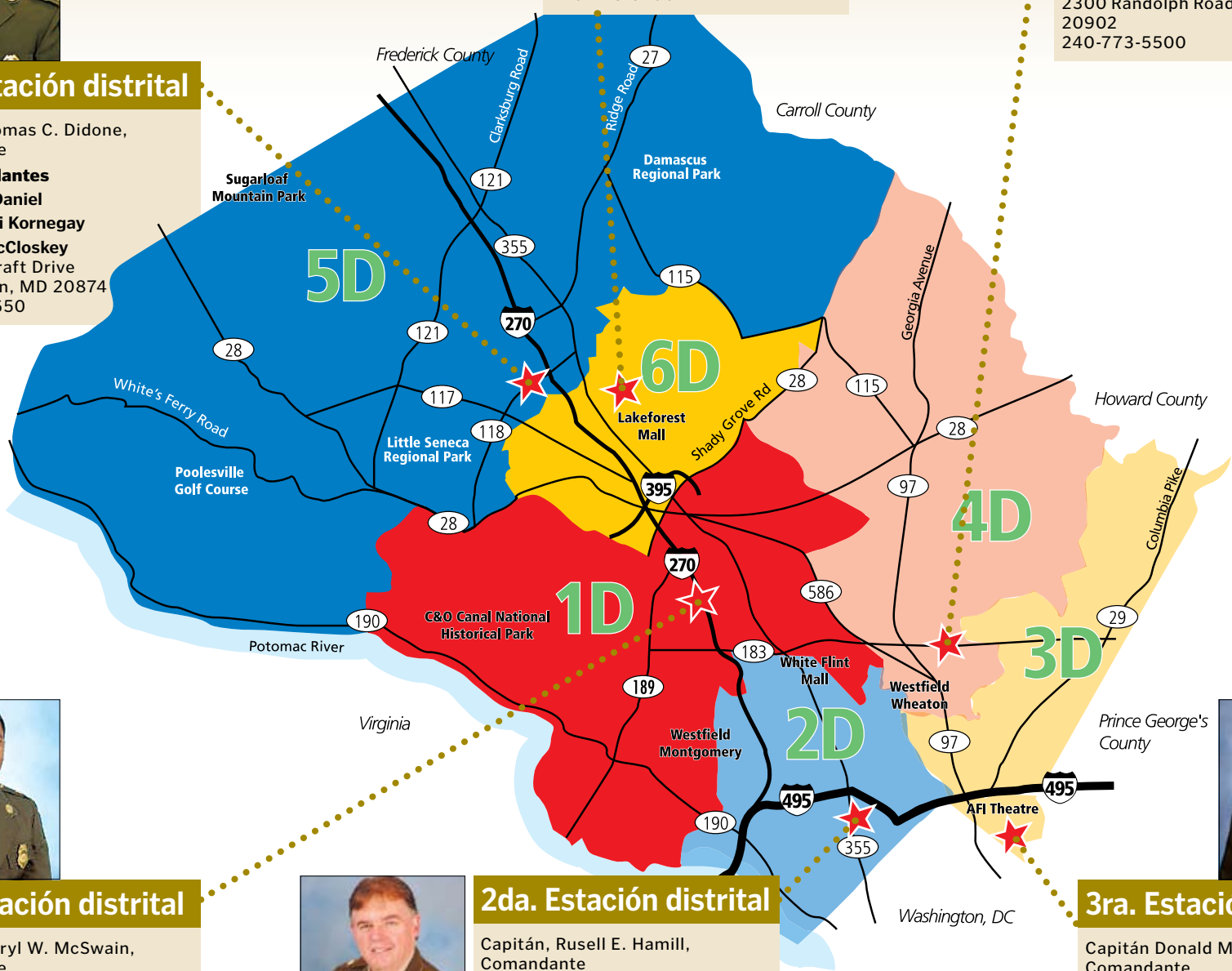
Subcomandantes

Tte. Jacques Croom

Tte. Edward Harhai

Tte. Frank Stone

2300 Randolph Road Wheaton, MD 20902
240-773-5500



1ra. Estación distrital

Capitan Darryl W. McSwain, Comandante

Subcomandante

Tte. Zane George

Tte. John Hack

Tte. Nancy Hudson

1451 Seven Locks Road
Rockville, MD 20854
240-773-6070

2da. Estación distrital

Capitán, Rusell E. Hamill, Comandante

Subcomandantes

Tte. Thomas Jacocks

Tte. Michael Price

7359 Wisconsin Avenue Bethesda, MD 20814
301-652-9200

3ra. Estación distrital

Capitán Donald M, Johnson, Comandante

Subcomandantes

Tte. Eric Burnett

Tte. Robert Carter

Tte. Robert McCullagh

801 Sligo Avenue, Silver Spring, MD 20910
301-565-7740

www.montgomerycountymd.gov/police
Teléfono de no emergencia 301-279-8000

Este suplemento fue elaborado con información del Departamento de Policía de Montgomery. El Tiempo Latino produjo este suplemento con la coordinación de Alberto Avendaño y el diseño gráfico de Carlos Alburqueque. Traducción Gloria Spencer. El equipo periodístico de El Tiempo latino no estuvo involucrado.